

أثر تشجيع الأسماء

في الوديعين العربي والانجليزي

للأستاذ فخري أبو السعود

نالت الآداب العربية من تشجيع الأسماء في مختلف العهود ما لم تتكبد نظيره آداب أمة أخرى؛ ومن الأدوال المتواترة في كتب الأدب العربي وتاريخه أن ذلك التشجيع كان من أهم أسباب ازدهار الأدب، ولكن الحقيقة التي يراها الدقق أن ذلك التشجيع لم يكن له ذلك الأثر الطيب المرزوق إليه، بل كان له في الأدب العربي أثر وخيم بعيد المدى

ذلك بأن الأسماء حين شجعوا الشعر وقربوا الشعراء وأغدقوا عليهم لم يقصدوا إلى تشجيع الفن لذاته أو إكرام أصحابه، وإنما كانت لهم غايتهم الشخصية وماآربهم السياسية المعروفة، فكانوا

الصحابة (رض) ويصفون أعمالهم، ويذكرون حلمهم، ويرون أن الحق في جانب علي عليه السلام، وأن معاربيهم الفئة الباغية على الامام الحق، وهم المخطئون في اجتهادهم، ولكنهم يؤولون الشاخر بينهم تأديباً واحتراماً لصحبتهم، وحفظاً لكرامتهم، وحسن بلائهم في نشر الدعوة الاسلامية، ويقولون: الكل ينشدون مصلحة الاسلام

أيها الاخوان الكرام: أليست الدعوة إلى عقد مؤتمر يعيد الوحدة الاسلامية على هذا الأساس الديني، الشئني المألوف هو المطلوب ولا سيما في هذا الزمن المصيب؟

فنحن نمرز رأي الأستاذ الجليل أحمد أمين، ونرجو أن يعقد مؤتمر في الكفانة أو في دار السلام تزول به تلك الاحن، وتحول تلك المشاحنات الى مايمود على الأمة بالنفع العام من توحيد الكلمة، وتقوية الملة، وانشاء دور العلم المشتركة، واحياء ذكرى أئمة آل البيت عليهم السلام بتجديد هديهم واصلاحهم (دمشق) محمد برهمة البيطار

يريدون من أولئك الشعراء الذكوية وإعلاء الصيت ومناضلة أعدائهم والذب عن دعواهم في الملك والسيادة، ولذلك لم يطلبوا عندهم سوى فن واحد من فنون الشعر هو المدح، ولم نعلم عن أمير أجاز شاعراً لنبوغه في الوصف أو النسيب أو قول الحكمة وضرب الأمثال

فالشعر الذي شجحه الأسماء هو المدح دون غيره، وليس المدح بخير فنون الشعر ولا هو من الشعر على الاطلاق لمن طلب في الشعر تمبيراً عن شعور صادق قيم؛ وما كان المدح الذي أنشاه أولئك الأسماء في الشعر العربي إنشاء لا نظيره يحوى شعوراً صحيحاً ولا تفكيراً مستقبلاً

إن أول خصائص الشعر الجيد صدوره عن دافع وجداني داخلي، وهذه صفة كانت تنقص شعر المدح الذي كان لا يصدر إلا عن دافع مادي خارجي هو صلة المدوح، وإن لم يحس الشاعر بحبه ولا إعجاب به، حتى ولو أضمر له البغض والازدراء. فلا غرو، وقد فقد شعر المديح هذه الصفة الأساسية أن خالطه الكذب وأسرع إليه التهوريل والمبالغة والتهاوت والاسفاف والاحالة، وأغرى معالجيه بسد نقص الشعور بالتلاعب باللفظ واصطناع محسناته، وأولهم بالسرقة من متقدميهم وتماور معانيهم توليداً وتخریباً وابتدالاً، حتى لم تمتد غاية قرض الشعر التعبير عن الشعور الصحيح — لأنه لم يكن هناك في الغالب شعور — بل عادت الغاية إبداء البراعة ومعارضة التقديمين واستدراار أكبر الصلات

وشعر المديح استتبع ضرباً آخر من الشعر ليس أقل منه حطة في المرتبة وبعداً عن أغراض الشعر الصحيح، وهو الهجاء: لأن إرضاء المدوح كان يستتبع ذم خصومه، ولأن المادح المحيَّب كان يتقلب في الغالب هاجياً مفتحشاً لمدوحه أو للشاعر الذي زاحمه ونال الحظوة دونه، ولأن بعض الأسماء كان يشجع تراشيق الشعراء يندى القول شغلاً لأذهان الناس، وكان من ثمار هذه الخطة مقذعات جرير والفردوق والأختل واستتبع شعر المديح ضرباً آخر من النظم بعيداً عن الشعر الصحيح والشعور المستقيم امتلاً أيضاً بأنواع الاغراب والاعراق

هذا أثر تشجيع الأمراء للشعر وصَلَّتْهم للشعراء : إذ خال^١
لفارغ القول وكاذبه وسفسافه ، وإزاحة للنظرة إلى القرض منه ،
وتقييد لأغراضه ومذاهبه ، وقعود بهمَّهم رجلاه عن استيفاء
غايته ، وصرف لهم عن رِجْد التفكير ونافسه ؛ ولو أراد الأمراء
بالشعر خيراً لكفوا عن رجلاه صلاحهم فطلب الشعراء الرزق
من أبوابه التي يطلبه الناس منها ، وتحووا الشعر عن المادة ،
وأبقوه كما يجب أن يبقى ترجحاً لنا لشاعر النفس ووصفا لروائع
السكون فجاء الأدب العربي أشد انطباعاً بطابع الصدق بما كان
لم يكن للأدب الإنجليزي — لحسن حظه — مثل هذا
الاتصال الوثيق بيلاط الأمراء ، ولم يتخذ حلية من حلى القصور
وآلة من آلات السياسة إلا فترة وجيزة في أواخر القرن السابع
عشر خالطه فيها الضعف والاستهتار والمجون والملاحة ، ثم كانت
للأدباء بالنبله في بعض القرن الثامن عشر صلة ، ولكن شتان
بينها وبين صلة من تقدم ذكرهم من الشعراء بالأمراء من العرب :
كان الأديب يؤلف فيما عن له ونال اهتمامه من موضوع ثم
يهدى كتابه عند نشره إلى النبيل الذي يتولاه برعايته ، وليس
في هذا ضرر يقاس بالأضرار التي تقدم ذكرها في الأدب العربي
وقد نشأ منصب شاعر الملك في إنجلترا منذ زمان ، ولكن
الشعراء الذين شغلوه لم يترفروا على الملوك توفر شعراء العربية ،
ولم يشغل المنصب من كبار الشعراء إلا القليل ، وكان اختيارهم
للكه تقديراً صحيحاً لسالف جهودهم في عالم الأدب ، ولم يكن ماقولوه
بصفتهم شعراء الملك بخير ما قالوا ، ولم يكن بالكثير ، ولم تزل
وظيفة شاعر الملك تتضاءل حتى صار المنصب اسمياً نظرياً لا أكثر
وقد جاء الأدب الإنجليزي خلاصه من لونة تشجيع الأمراء
— أو بالأحرى تسخير الأمراء — وزلني الأدباء اليهم حرّ النزعة
طليق الفكرة بميد الرمي صادق التعبير ، يبر عن إحساسات
الفرد وترجم عن عواطف الجماعة ، وانفسحت أمامه الآفاق إذ
خلامن القيود ، فتمددت أغراضه وتكاثرت أوضاعه ، إذ كانت
وجهته دائماً وجهة كل الفنون الرفيمة : التعبير الجليل عن شعور
الانسان الصحيح بروائع الحياة ، بعيداً عن ذلك القرض المادي
الدخيل الذي تثر الأدب العربي في قيوده طويلاً

نحرفي أبو السعود

والاسفاف ، ذلك هو النسب الاستهلال الذي التزمه الشعراء
المداحون من أهل الحضرة تشبهاً بالمداحين من الجاهليين وإمعاناً
في تقليد

وكل هذه الرذائل التي تجمعت في شعر المديح — نخلوه من
النافع الوجداني والشعور الصادق — انتقلت إلى ضروب القول
الأخرى فنشت في الشعر كله عيوب التقليد والمبالغة والصناعة
اللفظية ومحاولة إبداء البراعة

واسترققت هبات الأمراء — للأسف الشديد — رقاب
معظم أقطاب الشعر العربي ، فلم يتره شعره عن طلبها إلا القليل
جداً ممن أبت لهم ذلك ظروف خاصة ، كالشريف الرضي وأبي
الملاء ، وأرضيع جانب ضخم من عبقرات أبي تواس والطائي
والبحتري وابن الرومي والننبي وغيرهم من الفحول في نظم
الأكاذيب والمفارقات طلباً لجوائز الأمراء ، فكان من أقوال
هؤلاء الفحول :

تمود بسط الكف حتى لو أنه تناها لقبض لم تطمه أنامله
تكد عطاياه يجن جنونها إذا لم يموزها بنعمة طالب
وقد زعموا أن النجوم خوالد ولو حاربه ناع فيها الثواكل
وكشف عن برّ خشيت أذيه

من حر أنفاسي فكنت الذائبا
والتأمل لهذه الأبيات يرى إلى أي حد من تفاهة المعاني
وكذبها واستحالتها قد خرج المديح بالشعر وبفحول الشعر ؛
يبد أن التناقض انماقوا في ذلك التيار ، فمدوا هذا السفساف
من غرر أولئك الشعراء وراحوا يقابلون بين هذه الأقوال
ويفاضلون بين قائلها ، والأديب الذي يريد من الشعر التعبير
الصادق عن الشعور الصحيح لا يرى لأحد من قائلها فضلاً بل
يخذلها من عداد الشعر جملة

ولو أعرض أولئك الشعراء عن تلك السبيل وقصروا
القول على بيان شعورهم الصحيح وأفكارهم الصادقة وتوفروا على
الفن الذي حببهم به الطييمة جاعليه غاية لنفسه ، إذن لرج
الشعر العربي ربحاً جزيلاً ولو سموا من أغراضه وأوضاعه
ورحبوا من أطرافه وآفاقه